

CONTRAT DE RESERVATION / MOBILHOME-CHALET / CONTRACT MOBIL HOME

Merci de prendre connaissance des Conditions Générales (réservations, annulations, modifications) avant de renvoyer votre bulletin rempli et signé.

Gelieve kennis te nemen van de Algemene Voorwaarden (reserving, annullering, aanpassing) alvorens u dit reserveringsformulier volledig ingevuld en getekend terugstuurt

Please read General Terms and Conditions (reservation, cancellation, adjustment) before you fill out, sign and return this reservation form

Nom/ achternaam/ family name Prénom/ voornaam/ first name

Adresse/ Adres/ Adresse

Code postal/ postcode/ postal code Ville/ woonplaats/ city

Tél. Pays/ land/ country

E.mail.....

Immatriculation du véhicule/ kentekenplaat/ licence plate

Type de location

Chalet	TITHOME	4/5p-2ch	<input type="checkbox"/>
Mobil home	MOOREA	4p-2ch	<input type="checkbox"/>
Mobil home	BALI	4p-2ch	<input type="checkbox"/>
Mobil home	RIVIERA	4/5p-2ch	<input type="checkbox"/>
Mobil home	PMR GILI	4p-2ch	<input type="checkbox"/>
Mobil home	ALIZE	4p-2ch-2sdb	<input type="checkbox"/>
Mobil home	CALYS	4p-2ch-2sdb	<input type="checkbox"/>
Mobil home	LIVIA	4p-2ch-1sdb	<input type="checkbox"/>
Mobil home	NEW VALLEY	4p-2ch-2sdb	<input type="checkbox"/>
Mobil home	KEY WEST	4p-2ch-2sdb	<input type="checkbox"/>
Mobil home	JAVA	6p-3ch	<input type="checkbox"/>
Mobil home	TIKI	6p-3ch	<input type="checkbox"/>
Mobil home	ORION	6p-3ch-2sdb	<input type="checkbox"/>
Mobil home	SIRIUS	6p-3ch-2sdb	<input type="checkbox"/>

Jour d'arrivée (à partir de 16h)
aankomstdag (vanaf 16h)/ arrivaldate (as of 16pm)

Jour de départ (avant 10h)
vertrekdag (voor 10h)/ departuredate (before 10am)

Participants/ reisgezelschap/ participants

Nom achternaam/ last name/	Prenom voornaam/ first name	Date de naissance geboortedatum/ date of birth
1)		
2)		
3)		
4)		
5)		
6)		

Animal / Huisdier/ pet 2ème voiture/ 2 de auto/ 2nd car Kit bébé/ baby pakket/ baby set

Draps jetables / wegwerp-lakens / disposable sheets Assurance annulation/ annuleringsverzekering/ cancellation insurance

Un acompte est demandé à 30% du prix et 25€ de frais de réservation, comme indiqué dans la confirmation

Een aanbetaling wordt gevraagd a 30% van de prijs en 25€ reserveringskosten, zoals aangegeven in de verzonden bevestiging

A deposit is requested at 30% of the price and 25€ reservation fee, as indicated in the confirmation.

Si vous souhaitez que nous prenions un acompte de votre carte de crédit, veuillez entrer les numéros ci-dessous

L'acompte peut également être effectué par chèque, chèques vacances, virement bancaire ou par le lien fourni par mail

Als u wilt dat wij een aanbetaling nemen van uw credit card, gelieve onderstaande nummers in te vullen - de aanbetaling kan ook gedaan worden per bankoverschrijving, of via de doorgegeven hyperlink / If you would like us to take a deposit from your credit card, please enter the numbers below the deposit can also be paid by bank transfer, or via the provided hyperlink

Carte / kaart

Validité/ vervaldatum expiration date CVV Code

IBAN pour virement bancaire : FR76 1660 7004 6800 0013 0617 026

Souhaits particuliers/ preferenties / wishes

Comment avez-vous connu le camping / hoe kent u de camping / how do you know the camping ?

Fait à/plaats/at Date/datum/date.....

*Nous vous conseillons de souscrire une assurance annulation (3.20% du montant total du séjour) - détails dans les conditions générales

*wij adviseren u om een annuleringsverzekering af te sluiten (3.20% van de totale verblijfskosten) - voorwaarden in de algemene voorwaarden *we advise you to take out a cancellation insurance (3.20% of the total amount of the stay) - details mentioned in the general terms and conditions

CONDITIONS GÉNÉRALES LOCATIFS

Booking conditions / Reserveringsvoorwaarden

COMMENT RESERVER : Les réservations se font uniquement avec le formulaire de réservation par courrier à : camping la plage fleurie - les mazes - 07150 Vallon-Pont-d'Arc, par e-mail à : info@laplagefleurie.com ou via le site internet www.laplagefleurie.com accompagné de l'acompte de 30% du prix total et 25€ de frais de réservation non déductible du séjour. Tout contrat de réservation non accompagné du règlement sera considéré comme nul. La réservation ne sera effective et définitive qu'après l'accord du camping. Le solde est à régler 30 jours avant l'arrivée. Sans règlement du solde dans le délai prévu, nous nous réservons le droit d'annuler votre réservation et de conserver l'acompte versé.

Une caution de 300€ (carte bancaire ou espèces) par locatif vu sera demandé à votre arrivée. Celle-ci vous sera restituée le jour de votre départ après vérification du mobil-home et du nettoyage. Le nettoyage est à la charge du locataire en fin de séjour (possibilité de nettoyage par le camping de 90€ à 130€).

LE PRIX : Le tarif comprend la location du mobil-home (eau, électricité, gaz inclus), accès aux piscines (slip de bain obligatoire, shorts et bermudas interdits) et animations. Part du bracelet obligatoire juillet et août.

Les personnes invitées sur l'emplacement par le locataire (+ de 2 heures) seront facturées selon le tarif du camping. La taxe de séjour est de 0.66€ par jour et par personne de plus de 18 ans

En cas d'arrivée retardée ou de départ anticipé selon les dates de réservations aucun remboursement ne sera effectué.

Sans appel de votre part la direction disposera du mobil-home le lendemain à partir de 12h.

ANNULATION : Toute annulation de réservation doit être effectuée par courrier ou par e-mail. Les sommes versées restent acquises à la société. Si vous avez souscrit une assurance annulation, veuillez consulter les conditions sur le site du camping ou sur demande auprès du camping.

VOTRE SEJOUR : La location de votre mobil-home se fait du jour d'arrivée à 16h00 au jour de départ à 10h00.

Les installations (tentes, fourgons, camping-car) supplémentaires sont interdites sur les parcelles.

Le camping se réserve le droit de ne pas accepter toute personne non déclarée. Les mineurs doivent être accompagnés d'un parent.

Les barbecues électriques et charbon sont interdits sur le camping à l'exception des barbecues collectifs mis à disposition.

DROIT À L'IMAGE : vous autorisez à utiliser sur tout support, les photos ou vidéos de vous ou de votre famille qui pourraient être prises au cours de votre séjour pour les besoins publicitaires du camping. Dans le cas contraire, veuillez nous en informer par écrit.

NOS AMIS LES BÊTES : ne doivent jamais être laissées en liberté (laisse obligatoire). Les animaux sont interdits à la piscine et sur la plage aménagée. Dans les locations, les animaux sont interdits de monter sur les lits. Un supplément de 20€ par couette pourra vous être facturé. Ils ne doivent pas être laissés au camping, même enfermé en l'absence de leur maître qui en sont civilement responsables. Leurs propriétaires doivent être mesurés de présenter le carnet de vaccination de l'animal en cas de demande. Les chiens de 1^{er} et 2^{ème} catégories sont interdits sur le camping.

INFORMATIONS : Chaque locataire est tenu de respecter le règlement intérieur affiché à la réception du camping et disponible sur le site. Le camping se réserve le droit de ne pas conserver les personnes qui ne respecteraient pas les règles ci-dessus. «En cas de litige entre le professionnel et le consommateur, ceux-ci s'efforceront de trouver une solution amiable».

A défaut d'accord amiable, le consommateur a la possibilité de saisir gratuitement le médiateur de la consommation dont relève le professionnel, à savoir l'Association des Médiateurs Européens (AME CONSO), dans un délai d'un an à compter de la réclamation écrite adressée au professionnel.

La saisine du médiateur de la consommation devra s'effectuer :

- soit en complétant le formulaire prévu à cet effet sur le site internet de l'AME CONSO :

www.mediationconso-ame.com

- soit par courrier adressé à l'AME CONSO, 11 Place Dauphine - 75001 PARIS. »

Notre camping n'est pas adapté pour les personnes recherchant une ambiance festive nocturne, type week-end étudiants ou enterrement de vie de garçon / jeune fille.

HOW TO BOOK : reservations can only be made with the reservation form by mail to : camping la plage fleurie - les mazes - 07150 Vallon-Pont-d'Arc, by e-mail to : info@laplagefleurie.com or via the website www.laplagefleurie.com accompanied by a deposit of 30% of the total price and 25€ non-deductible booking fees for the stay. Forms that are sent to us without the due payment in advance, will not be taken into consideration.

The reservation will only be effective and final after the agreement of the campsite. The balance is to be paid 30 days before arrival. Without payment of the balance within the prescribed period, we reserve the right to cancel your reservation and keep the deposit paid.

A deposit of 300€ (credit card or cash) per rental will be requested upon arrival. This will be returned to you on the day of your departure after checking the mobile home and cleaning. The cleaning is the responsibility of the tenant at the end of the stay (possibility of cleaning by the campsite from 90€ to 130€).

THE PRICE : The price includes the rental of the mobile home (water, electricity, gas included), access to the swimming pools (swimming trunks OBLIGATORY, shorts and Bermuda shorts prohibited) and entertainment. Part of the obligatory bracelet is July and August.

People invited to the site by the tenant (more than 2 hours) will be billed according to the campsite price. The tourist tax is 0.66€ per day and per person over 18 years old. In the event of late arrival or early departure depending on the reservation dates, no refund will be made. Without a call from you, the management will dispose of the mobile home the next day from 12H.

CANCELLATION : Any cancellation of reservation must be made by mail or e-mail. The sums paid remain with the company. If you have taken out cancellation insurance, please consult the conditions on the campsite's website or on request from the campsite.

YOUR STAY : Your mobile home is rented from the day of arrival at 4:00 p.m. to the day of departure at 10:00 a.m. Additional facilities (tents, vans, camper vans) are prohibited on the spot. The campsite reserves the right to accept any undeclared person. Minors must be accompanied by a parent. Electric and charcoal barbecues are prohibited on the campsite with the exception of the collective barbecues made available.

IMAGE RIGHTS : you authorize the use in any medium, photos or videos of you or your family that may be taken during your stay for the advertising needs of the campsite. Otherwise, please notify us in writing.

ANIMALS : must never be left free (leash OBLIGATORY). Animals are prohibited in the swimming pool and on the equipped beach. In the rentals, animals are forbidden to climb on the beds. A supplement of 20€ per duvet may be billed to you. They should not be left at the campsite, even locked up in the absence of their master, who are civilly responsible for them. Their owners must be able to present the animal's vaccination record if requested. 1st and 2nd category dogs are prohibited on the campsite.

INFORMATION : Each tenant is required to respect the internal regulations posted at the campsite reception and available on the site. The campsite reserves the right not to keep people who do not respect the above rules. «In the event of a dispute between the professional and the consumer, the latter will endeavor to find an amicable solution. In the absence of an amicable agreement, the consumer has the possibility to refer free of charge to the consumer mediator to which the professional belongs, namely the Association of European Mediators (AME CONSO), within one year of the complaint. written to the professional. Referral to the consumer mediator must be made : - or by completing the form provided for this purpose on the AME CONSO website : www.mediationconso-ame.com - or by letter addressed to AME CONSO, 11 Place Dauphine - 75001 PARIS».

Our campsite is not suitable for people looking for a festive nighttime atmosphere, such as student weekends or bachelor / bachelorette parties.

HOE TE RESERVEREN : reserveren kan enkel met het reserveringsformulier per mail naar: camping la plage fleurie - les mazes - 07150 Vallon-Pont-d'Arc, per e-mail naar: info@laplagefleurie.com

of via de website www.laplagefleurie.com vergezeld van een aanbetaling van 30% van de totale prijs en € 25 niet-afrekbare reserveringskosten voor het verblijf. Elk reserveringscontract dat niet gepaard gaat met betaling wordt als niets beschouwd. De reservering is pas effectief en definitief na akkoord van de camping. Het saldo dient 30 dagen voor aankomst te worden betaald. Zonder betaling van het saldo binnen de gestelde termijn behouden wij ons het recht voor om uw reservering te annuleren en de aanbetaling te behouden. Bij aankomst wordt een borg van € 300 (creditcard of contant) per verhuur gevraagd. Deze krijgt u op de dag van vertrek terug na controle van de stacaravan en schoonmaak. De schoonmaak is de verantwoordelijkheid van de huurder aan het einde van het verblijf (mogelijkheid tot schoonmaak door de camping van 90€ tot 130€).

DE PRIJS : De prijs is inclusief de huur van de stacaravan (water, elektriciteit, gas inbegrepen), toegang tot de zwembaden (zwembroek verplicht, korte broeken en bermuda's verboden) en entertainment. Verplichte armband dragen juli en augustus. Personen die door de huurder op de camping zijn uitgenodigd (meer dan 2 uur) worden gefactureerd volgens de campingsprijs. De toeristenbelasting is 0,66€ per dag en per persoon ouder dan 18 jaar. In geval van late aankomst of vroegtijdig vertrek, afhankelijk van de reserveringsdata, vindt er geen restitutie plaats. Zonder een telefoontje van u zal de directie de volgende dag vanaf 12.00 uur over de stacaravan beschikken. **ANNULERING :** Elke annulering van een reservering moet per post of e-mail worden gedaan. De betaalde bedragen blijven bij de vennootschap. Heeft u een annuleringsverzekering afgesloten, raadpleeg dan de voorwaarden op de website van de camping of op aanvraag bij de camping.

UW VERBLIJF : Uw stacaravan wordt verhuurd vanaf de dag van aankomst om 16:00 uur tot de dag van vertrek om 10:00 uur. Extra voorzieningen (tenten, busjes, campers) zijn verboden op de staanplaatsen. De camping behoudt zich het recht voor om niet-aangegeven personen niet te accepteren. Minderjarigen moeten vergezeld zijn van een ouder. Elektrische barbecues en houtskoolbarbecues zijn verboden op de camping met uitzondering van de ter beschikking gestelde collectieve barbecues. Beeldrechten : u geeft toestemming voor het gebruik in elk medium, foto's of video's van u of uw gezin die tijdens uw verblijf kunnen worden gemaakt voor de reclamebehoeften van de camping. Laat het ons anders schriftelijk weten.

HUISDIEREN : mogen nooit losgelaten worden (aangeliind verplicht). Dieren zijn verboden in het zwembad en op het uitgeruste strand. In de verhuur is het verboden voor dieren om op de bedden te klimmen. Er kan een toeslag van 20€ per dekbed aan u worden aangerekend. Ze mogen niet op de campings worden achtergelaten, zelfs niet opgesloten in afwezigheid van hun baas, die burgerlijk verantwoordelijk voor hen is. De eigenaren moeten op verzoek het vaccinatieboekje van het dier kunnen overleggen. Honden van de 1e en 2e categorie zijn verboden op de camping.

INFORMATIE : Elke huurder is verplicht zich te houden aan de interne voorschriften die bij de receptie van de camping staan en op de site beschikbaar zijn. De camping behoudt zich het recht voor om mensen die zich niet aan bovenstaande regels houden niet te houden. «In geval van een geschil tussen de professional en de consument zal deze zich inspannen om een minnelijke oplossing te vinden. Bij gebreke van een minnelijke schikking heeft de consument de mogelijkheid zich binnen een jaar na de klacht schriftelijk te wenden tot de consumentenbelasting waartoe de professional behoort, namelijk de Association of European Mediators (AME CONSO). Verwijzing naar de consumentenbemiddelaar moet worden gedaan : - of door het daarvoor bestemde formulier in te vullen op de website van AME CONSO : www.mediationconso-ame.com - of per brief gericht aan AME CONSO, Place Dauphine 11 - 75001 PARIS».

Onze camping is niet geschikt voor mensen die op zoek zijn naar een feestelijke nachtelijke sfeer, zoals studentenweekenden of vrijgezellenfeesten.